

학부모님들을 위한 정보:

개별 교육 프로그램(IEP)을 갖고 있는 학생들의 진급

이 리소스는 일반 평가에 참여하는 IEP 를 갖고 있는 학생들의 가정을 위한 것입니다¹. 아래서 학년 별 진급 지침에 대한 설명을 찾아 보실 수 있을 것입니다. 저희는 여러분께서 자녀분이 속한 진급 기준 뿐만 아니라 자녀의 진척에 관한 최신 내용을 받는 것에 관한 일정에 관한 질문을 하기 위해 이 리소스를 활용하시길 적극 추천합니다. 귀하는 자녀분의 IEP 팀의 중요한 멤버이며 진급 기준을 포함한 자녀분의 IEP 개발에 관한 모든 결정의 일부입니다.

진급은 교사들이 학생들이 다음 학년도에 성공적인 학습을 할 수 있도록 학생들이 내용과 실력을 숙지하여 준비하였다고 결정한다면 진행되는 절차입니다. 뉴욕시 교육청의 진급 정책은 [교육감 규정 A-501](#)에 설명되어 있습니다. 목표는 학생들이 다음 학년으로 진급하기 전에 튼튼한 읽기쓰기 및 수학 기초를 쌓는데 필요한 지원을 확실히 제공하기 위한 것입니다.

유치원 - 2 학년

- 학교에서 자녀분의 학년도 전반에 걸친 수행도를 검토하여 본인의 학년 수준에 적합한 읽기쓰기 및 수학의 학습 표준을 충족하기 위한 진척을 이루고 있는지를 결정합니다. 여기에는 자녀분의 학년 레벨 진척 및 IEP 목표의 숙지에 관한 고려가 포함됩니다.
- 귀하와 자녀분의 교사는 자녀분을 진급 또는 유급 시킬지에 관한 결정을 도출하는데 적극적인 역할을 하게 됩니다. 자녀분의 진척에 관한 학부모-교사 컨퍼런스에서 논의해 보십시오.
- 자녀분이 또한 영어학습학생(ELL)이라면, 언어 습득력이 결정의 요소가 될 수는 있지만 결정이 영어 숙련도 만을 기반으로 이루어질 수는 없습니다.
- 진급을 하는 것이 자녀분을 위한 최선이라고 생각되지 않음으로 인해 유급이 고려되고 있다면 6 월 말에 관련 통지문을 받게 되실 것입니다.

3-8 학년

- IEP 가 있는 대부분의 학생들은 IEP 가 없는 동급생들과 동일한 진급 기준을 적용 받습니다. 이것은 일반 진급 기준(*standard promotion criteria*)이라 불립니다. 이것은 귀하의 자녀분이 적절한 지원과 서비스와 함께 본인의 학년에 적합한 학업 내용 및 실력을 갖추기 위한 진척을 이루어 낼 수 있다는 것을 의미합니다.
- 각 학생의 학업 진척도는 학업 진척도를 평가하기 위한 다양한 측정 방법을 이용하게 됩니다. 다양한 측정 방법에는 시험 점수, 성적, 작문 샘플, 프로젝트, 숙제 및 기타 수행에 기반한 과제가 포함됩니다. 뉴욕주 시험 성적이 고려될 수도 있지만, 이것이 자녀분의 다음 학년도 진급을 결정하는 유일한 요소가 되지는 않을 것입니다. 다양한 측정 방법을 사용함으로써 귀하의 자녀는 본인의 능력과 실력을 보일 수 있는 많은 기회를 갖게 될 것입니다.
 - 자녀의 교사에게 진급을 하는데 필요한 실력과 내용에 관해 문의해 보시기 바랍니다. 또한 자녀가 평가를 받는 다양한 방법들에 관해서도 문의해 보시길 권합니다.
- 장애를 갖고 있는 학생들이 엄격한 기대치를 갖고 학업적 성공을 거두는데 필요한 실력과 내용을 숙지하고 다음 학년으로 진급하는 것은 매우 중요합니다.
- 귀하의 자녀는 적절한 수업, 교육 및 특수교육 지원과 서비스 및 진급 기준을 향한 충분한 진척을 이루기 위해 요구되는 조정들을 제공받게 될 것입니다. 학생들은 [교육청 포트폴리오](#)를 포함한 모든 수혜자격이 있는 평가 관련 조정을 제공받게 될 것입니다.
- 소수의 학생들이 조정된 진급 기준(*modified promotion criteria*)을 적용 받을 수도 있습니다. 진급 기준은 모든 IEP 회의에서 논의되며 자녀분을 위한 적절한 기준은 귀하의 의견과 참여가 이루어진 회의에서 결정될 것입니다. 자녀분이 조정된 진급 기준을 적용 받는다면, 자녀분은 본인의 IEP 에 기재된 읽기쓰기 및/또는 수학 연계 목표를 달성하거나 또는 학년도 말에 진급을 위한 이런 목표들을 충족하기 위한 충분한 진척을 이루어야 할 것입니다. 자녀분이 조정된 진급 기준을 적용 받아야 하는 이유는 자녀분의 IEP 에 수록될 것입니다. 한 학생이 3-8 학년 사이에 적용 받는 진급 기준에 관계 없이 뉴욕주 표준 평가에 참여하는 모든 9-12 학년 학생들은 일반 진급 기준을 적용 받게 된다는 것을 기억하시는 것이 매우 중요합니다. 따라서, 자녀분의 성공적인 고등학교 학업을 준비하기 위해, 저희는 자녀분이 본인의 학년에 적합한 학습 표준을 달성하기 위한 접근, 참여 및 진척을 할 수 있는 적절한 지원과 서비스를 준비할 수 있도록 노력하고 있습니다.

¹ [대안 평가](#)에 참여하는 학생들은 일반적인 진급 기준을 적용 받지 않습니다.

- 8학년때 일반 또는 조정된 진급 기준을 적용 받는 모든 학생들은 반드시 다음 학년으로 진급하기 위해 주요 과목(영어, 수학, 과학 및 사회)을 패스하여야 합니다.
- 만약 자녀분이 같은 학년을 반복하도록 유급하는 것이 고려된다면 6월에 통지문을 보내드릴 것입니다.
- 6월에 진급을 하지 못한 학생들은 다음 학년도에 학업 성공을 거두기 위한 내용과 실력을 갖추는데 필요한 학업을 계속하도록 써머 스쿨에 참여할 것이 요구될 것입니다. 써머 스쿨이 끝난 후, 진급에 관한 최종 결정이 이루어 질 것입니다.

9-12 학년

- 고등학교에서, 표준 평가(예를 들어, 리전트 시험)에 참여하는 모든 학생들은 일반 진급 기준을 적용 받습니다. 여기에는 IEP가 있는 학생들도 포함됩니다.
- 고등학교에서, 학교장들은 학생들의 학점 및 리전트 시험을 기준으로 학생들의 다음 학년 진급을 결정합니다. 학교장들은 6월에 학생들이 졸업 요건을 충족하기 위한 학업 능력을 유지하고 있는지 또는 학생들이 학점을 이수하고 리전트 시험을 다시 응시하기 위해 써머 스쿨에 참여하는 기회가 도움이 될지를 결정할 것입니다.
- **졸업식:** 뉴욕주에는 다음과 같은 세 종류의 졸업장이 있습니다: 로컬 졸업장, 리전트 졸업장, 및 어드밴스 리전트 졸업장. IEP가 있는 학생들을 포함한 모든 학생들이 본인에게 적절한 가장 높은 수준의 졸업 옵션을 취득하기 위해 노력할 것을 추천합니다.
 - 자녀분이 취득할 수 있는 졸업장의 종류는 자녀분이 이수한 과목 학점 및 특정 리전트 시험 성적에 따라 결정되며 관련 내용을 다음 웹사이트에서 검색하실 수 있습니다: [졸업 요건\(graduation requirements\)에 관한 웹 페이지](#).
 - 자녀분이 졸업하는데 필요한 학점을 이수하지 못하고 있다고 생각하신다면, 자녀분의 학교 가이던스 카운슬러와 즉시 면담을 해보십시오. 학생이 이런 요건들 이상을 충족할 수도 있다는 것을 기억해 주십시오. 이런 요건들은 최소 요건입니다.
 - 각 졸업장 종류에 따른 필수 학점 및 시험에 관한 더욱 상세한 정보는 [뉴욕시 교육청 웹사이트](#)에 게시되어 있는 졸업 요건 카드 및 자녀분의 고등학교에서 제공해 줄 수 있을 것입니다.
- **졸업장 취득 외 옵션들:** 또한 학생들이 취업 준비 실력을 입증하기 위해 취득할 수 있는 두 가지 자격증이 있습니다. 이들 자격증은 고등학교 졸업장과 동등하지 않습니다.
 - 구직 개발과 작업 학습 졸업(Career Development and Occupational Studies Commencement: CDOS) 자격은 학생들이 학업 및 직장에서 필요한 개인 품행을 익혔다는 것을 입증해 줄 수 있습니다. 이 자격증은 고등학교 졸업장에 더해 취득하거나 단독 자격증이 될 수 있습니다.
 - 장애 학생으로 뉴욕주 대안평가(NYSAA) 평가에 참여하는 학생들은 졸업장과 동일하지는 않지만 구직 준비 능력을 취득하였음을 지원하는 능력과 성취 자격증을 취득할 수 있습니다.

모든 유치원-12학년 대상 노트:

성적표는 일반교육 교과과정에서 학업 진척을 문서화하기 위해 작성됩니다. 모든 학생들의 성적표 점수는 학생의 장애 또는 진급 기준에 관계 없이 학년 레벨 NYSED 학습 표준을 충족하기 위한 진척 및/또는 습득을 기반으로 합니다. 진급은 점수, 교실 과제, 뉴욕주 시험, 프로젝트 및 기타 해당 학교에서 선택한 과제와 같은 학생 진척의 다양한 측정방법을 기반으로 결정됩니다. 시험 점수와 같은 성적들이 어떤 학생의 진급 결정을 하는데 있어 유일한 요소가 되는 것은 아닙니다.

6월에 진급하지 못한 학생은 써머 스쿨에 참여할 수 있는 기회를 갖게 됩니다. 8월에 학교장은 다시 한번 자녀분의 성적 진척을 검토하고 진급에 관한 최종 결정을 내릴 것입니다. 써머 스쿨에 관한 더욱 자세한 정보는 자녀분의 학교 직원과 대화를 하시거나 다음 웹사이트를 검색해 보십시오: [뉴욕시 교육청 뉴욕시에서의 여름\(Summer in the City\) 페이지](#). 자녀분의 진급 결정에 관한 우려 사항이 있으시다면, 다음 학년도가 시작되기 전 8월에 귀하의 학교 [수퍼인텐던트](#)에게 이의를 제기하실 수도 있습니다.

질문

자녀분의 진급 기준 또는 자녀분이 진급 기준을 충족 할지에 관한 질문이 있으시다면, 자녀분의 학교로 연락하시기 바랍니다. 더욱 상세한 정보를 원하시면, 이메일을 보내십시오: specialeducation@schools.nyc.gov.